## Book 2 WRITING TRAINING 69(6)

下記の日本文を英語にしてください。 【末尾の数字は Book 2 - Unit 26 経済 の用例番号です】

1)	減退している中国経済が世界経済に <u>かなりの打撃を与える</u> かもしれないと心配している経済専門家もいる。(2)
2)	日本で <u>消費される</u> ワインの70パーセント以上はフランスとチリ(Chile) を主たる供給国に世界各国から輸入されている。(3)
3)	石油輸出国機構は、昨年の 11 月、石油の過剰(excessive) 供給にもかかわらず 生産量の上限 の引き下げ合意に達することができなかった。(4)
4)	<b>2020</b> 年東京オリンピック組織委員会は大会の <u>予算</u> をできるだけ <u>削減する</u> ためにあらゆる努力をしている。(7)
5)	日本の巨大電気メーカーソニーはいまだ <u>赤字</u> に <u>悩まされ</u> ているが、最新ゲーム機(console) PS4 の売り上げが順調な <u>こともあり</u> 業績は回復の兆しを見せている。(9)

## Book 2 Writing Training 69(6) 英文訳例

- 1) Some economists fear that the slowing Chinese economy may <u>deal a considerable blow</u> to the global economy.
- 2) More than 70 percent of wine <u>consumed</u> in Japan is imported from various countries in the world with France and Chile as leading suppliers.
- 3) OPEC countries failed to reach an agreement to lower the <u>production ceiling</u> last November, despite an excessive supply of oil.
- 4) The organizing committee of the 2020 Tokyo Olympics is making every effort to <u>cut back</u> the <u>budget</u> for the events as much as possible.
- 5) Japan's electronic giant Sony is still <u>burdened</u> with <u>deficits</u> but its business is showing signs of recovery <u>due</u> partly <u>to</u> good sales of its latest PS4 console.